

SUMO

DESIGN GIUSEPPE MANZONI
2017



Collezione di pouff dalle linee morbide, disponibili in varie forme e misure. Struttura in legno rivestita in poliuretano espanso D30. Basamento in legno tinto wengé.

Ottomans collection of a soft-shaped design available in different dimensions. Wooden frame covered in D30 polyurethane foam. Wooden base in wengé stain.

SUMO
DESIGN GIUSEPPE MANZONI
2017

SUMO000
ottoman 60 x 70



$\frac{70}{27 \frac{1}{2}''}$



$\frac{60}{23 \frac{5}{8}''}$

SUMO001
ottoman ø60

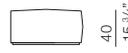


$\frac{60}{23 \frac{5}{8}''}$



$\frac{60}{23 \frac{5}{8}''}$

SUMO002
ottoman ø80

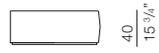


$\frac{80}{31 \frac{1}{2}''}$



$\frac{80}{31 \frac{1}{2}''}$

SUMO003
ottoman ø100



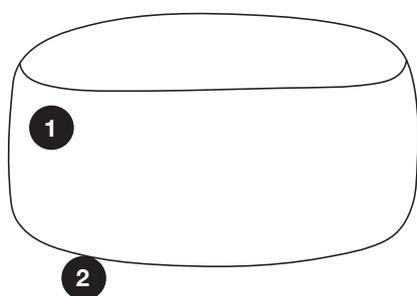
$\frac{100}{39 \frac{3}{8}''}$



$\frac{100}{39 \frac{3}{8}''}$

SUMO

DESIGN GIUSEPPE MANZONI
2017



MATERIALI IMPIEGATI

1 STRUTTURA

Legno rivestita in poliuretano espanso D30

FINITURE

2 BASAMENTO

Basamento in legno finitura Wengè

USED MATERIALS

1 STRUCTURE

Wood covered in D30 polyurethane foam

FINISHES

2 BASE

Wooden base Wengè finish

MANUTENZIONE ORDINARIA DI UN POUFF RIVESTITO IN TESSUTO

- I rivestimenti possono presentare variazioni di tonalità da una partita all'altra.
- Evitare l'esposizione del prodotto alla luce solare diretta, soprattutto se questa è filtrata da vetrata.
- Tutti i rivestimenti sfoderabili richiedono periodicamente il ripristino delle tensioni iniziali regolando le parti velcrate.
- Per i rivestimenti sfoderabili, attenersi scrupolosamente alle modalità di lavaggio riportate sul cartoncino posto sul prodotto.

MANUTENZIONE ORDINARIA DI UN POUFF RIVESTITO IN PELLE

- Evitare l'esposizione del prodotto alla luce solare diretta, soprattutto se questa è filtrata da vetrata.
- Evitare di posizionare il prodotto in prossimità di fonti di calore dirette quali camini, stufe, termosifoni.
- Per liberare i pori della pelle dalla polvere che si deposita, utilizzare un panno umido ben strizzato da usare con delicatezza. Ciò vale soprattutto per le tipologie "Naturale", che non sono trattate con alcun prodotto coprente, pertanto sono più delicate .
- Per la pulizia ordinaria delle pelli tipo "Extra" e Scozia" si può ricorrere a prodotti specifici in commercio, seguendo le istruzioni date dal produttore.
- In caso di macchie accidentali suggeriamo di tamponare immediatamente con carta assorbente sempre evitando di strofinare, ma limitandosi ad asciugare il liquido. La buona riuscita dell'operazione dipende in gran parte dalla tempestività dell'intervento oltre che dall'origine della macchia.
- Non usare mai alcool o solventi, che danneggerebbero definitivamente i rivestimenti.

ROUTINE MAINTENANCE OF A OTTOMAN WITH FABRIC COVERS

- The covers may vary in nuances from one batch to another.
- Avoid exposing the product to direct sunlight, particularly if it is filtered through glass.
- All removable covers regularly require the initial tautness to be restored, adjusting the parts with velcro.
- For all removable covers, please follow the washing instructions on the tag stitched on the product.

ROUTINE MAINTENANCE OF A OTTOMAN UPHOLSTERED IN LEATHER

- Avoid exposing the product to direct sunlight, particularly if it is filtered through glass.
- Do not position the product near sources of direct heat such as fireplaces, stoves or radiators.
- To free the pores of the leather from the dust that has collected, use with care a wet cloth that has been wrung out. This applies above all to the "Naturale" types which are not treated and therefore more delicate.
- For routine cleaning of the "Extra" and "Scozia" leather use can be made of specific products available on the market, following the manufacturer's instructions.
- In the event of accidental staining we recommend blotting the stain immediately with absorbent paper, never rubbing but instead only drying the liquid. The success of the operation mostly depends on prompt action and the origin of the stain.
- Never use alcohol or solvents which alter permanently the upholstery.